

Micro Hi-Fi System

MCM9
MCM11

User manual
Manuel d'utilisation
Manual del usuario
Benutzerhandücher
Gebruikershandleidingen
Manuale per l'utente

Användarhandböckerna
Brugermanual
Käyttöoppaita
Manual do usuário
εγχειρίδιο χρήσης

MCM9



MCM11



PHILIPS

Important notes for users in the U.K.

Mains plug

This apparatus is fitted with an approved 13 Amp plug. To change a fuse in this type of plug proceed as follows:

- 1 Remove fuse cover and fuse.
- 2 Fix new fuse which should be a BS1362 5 Amp, A.S.T.A. or BSI approved type.
- 3 Refit the fuse cover:

If the fitted plug is not suitable for your socket outlets, it should be cut off and an appropriate plug fitted in its place.

If the mains plug contains a fuse, this should have a value of 5 Amp. If a plug without a fuse is used, the fuse at the distribution board should not be greater than 5 Amp.

Note: The severed plug must be disposed of to avoid a possible shock hazard should it be inserted into a 13 Amp socket elsewhere.

How to connect a plug

The wires in the mains lead are coloured with the following code: blue = neutral (N), brown = live (L).

- As these colours may not correspond with the colour markings identifying the terminals in your plug, proceed as follows:
 - Connect the blue wire to the terminal marked N or coloured black.
 - Connect the brown wire to the terminal marked L or coloured red.
 - Do not connect either wire to the earth terminal in the plug, marked E (or $\frac{1}{2}$) or coloured green (or green and yellow).

Before replacing the plug cover, make certain that the cord grip is clamped over the sheath of the lead - not simply over the two wires.

Copyright in the U.K.

Recording and playback of material may require consent. See Copyright Act 1956 and The Performer's Protection Acts 1958 to 1972.

Italia

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

Si dichiara che l'apparecchio **MCM9, MCM11**, Philips risponde alle prescrizioni dell'art. 2 comma 1 del D.M. 28 Agosto 1995 n. 548.

Fatto a Eindhoven

Philips Consumer Electronics

Philips, Glaslaan 2

5616 JB Eindhoven, The Netherlands

Norge

Typeskilt finnes på apparatens underside.

Observer: Nettbryteren er sekundert innkoplet. Den innebygde nettdelen er derfor ikke frakoplet nettet så lenge apparatet er tilsatt nettkontakten.

For å redusere faren for brann eller elektrisk støt, skal apparatet ikke utsettes for regn eller fuktighet.

CAUTION

Use of controls or adjustments or performance of procedures other than herein may result in hazardous radiation exposure or other unsafe operation.

VAROITUS

Muiden kuin tässä esitettyjen toimintojen säädön tai asetusten muutto saattaa altistaa vaaralliselle säteilylle tai muille vaarallisille toiminnoille.

DK

Advarsel: Usynlig laserstråling ved åbning når sikkerhedsafbrydere er ude af funktion. Undgå udsættelse for stråling.

Bemærk: Netafbryderen er sekundært indkoblet og afbryder ikke strømmen fra nettet. Den indbyggede netdel er derfor tilsluttet til lysnettet så længe netstikket sidder i stikkontakten.

S

Klass 1 laserapparat

Varning! Om apparaten används på annat sätt än i denna bruksanvisning specificerats, kan användaren utsättas för osynlig laserstrålning, som överskrider gränsen för laserklass 1.

Observera! Stömbrytaren är sekundärt kopplad och bryter inte strömmen från nätet. Den inbyggda nätdelen är därför ansluten till elnätet så länge stickproppen sitter i vägguttaget.

SF

Luokan 1 laserlaite

Varoitus! Laitteen käyttäminen muulla kuin tässä käyttöohjeessa mainitulla tavalla saattaa altistaa käyttäjän turvallisuusluokan 1 ylittävälle näkymättömälle lasersäteilylle.

Oikeus muutoksiin varataan. Laite ei saa olla alttiina tippu- ja roiskevedelle.

Huom. Toiminnanvalitsin on kytketty toisiopuolelle, eikä se kytke laitetta irti sähköverkosta. Sisäänrakennettu verkko-osa on kytkettynä sähköverkkoon aina silloin, kun pistoke on pistorasiassa.

Energy Star

As an ENERGY STAR®

Partner, Philips has

determined that this

product meets the ENERGY STAR®

guidelines for energy efficiency.



English	6
Français	26
Español	46
Deutsch	66
Nederlands	86
Italiano	106
Svenska	126
Dansk	146
Suomi	166
Português	186
Ελληνικά	206

English

Français

Español

Deutsch

Nederlands

Italiano

Svenska

Dansk

Suomi

Português

Ελληνικά

Allmän information

Medföljande tillbehör	127
Miljörelaterad information	127
Skötsel- och säkerhetsinformation	127

Funktionsöversikt

Huvudenhet och fjärrkontroll	128–129
Kontrollknappar som bara finns på fjärrkontrollen	129

Anslutningar

Steg 1: Ansluta FM-/MW-antenn	130
Steg 2: Ansluta högtalarna	131
Steg 3: Ansluta nätkabeln	131
Steg 4: Sätta in batterier i fjärrkontrollen ...	131
Styra systemet med hjälp av fjärrkontrollen	131

Grundfunktioner

Slå på/stänga av	132
Skifta till aktivt läge	132
Skifta till standby-läge Eco Power	132
Skifta till standby-läge (titta på klockan)	132
Demonstrationsläget	132
Ställa in klockan	132
Sänka ljusstyrkan på spelarens teckenfönster	133
Volymkontroll	133
Ljudkontroll	133
Incredible Surround	133
Bass/treble (Bas/Diskant)	133
Natural (platt ljud)	133

Skivhantering

Spelbara skivor	134
Lägga in skivan	134
Grundläggande spelkontroller	134
Spela en MP3/WMA-skiva	135
Upprepa och blanda ("shuffle")	135
Upprepa spelning	135
Sluppmässig spelning (shuffle)	135
Programmera skivspår	136
Kontrollera programmet	136
Nollställa programmet	136

Radiofunktioner

Ställa in radiostationer	137
Förinställa radiostationer (snabbval)	137
Använda "Plug & Play"	137
Automatisk förinställning	137
Manuell förinställning	137
Välja en förinställd radiostation (snabbval)	138
Radera en förinställd radiostation	138
RDS	138
Skrolla (bläddra) genom RDS-information	138
Ställa in RDS-klockan	138
NEWS (Nyheter)	139
Slå på NEWS-funktionen	139

Bandspelar användning / Inspelning

Spela kassetband	140
Allmän information om inspelning	140–141
Förberedelser för inspelning	141
Enknappsinspelning	141
Synkroniserad inspelning av CD	141

Timerfunktioner

Ställa in timern	142
Aktivera/inaktivera timern	142
Kontrollera timerinställningen	142
Inaktivera väckningstimern tillfälligt	143
Ställa in vilotimern (sleep timer)	143

Annan anslutning

Lyssna till en extern ljudkälla	143
---------------------------------------	-----

Tekniska data

.....	144
-------	-----

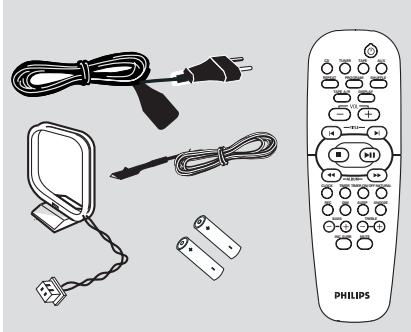
Felsökning

.....	145
-------	-----

Denna produkt uppfyller EU:s krav gällande radiostörningar.

För identifiering och uppgifter om nätanslutning, se märkskylten på utrustningens bak- eller undersida.

Medföljande tillbehör



- Fjärrkontroll och två st. AA-batterier
- MW ramantenn
- FM trådontenn
- Nätkabel

Miljörelaterad information

Allt onödigt förpackningsmaterial har utelämnats. Vi har försökt att göra det enkelt att separera förpackningen i tre olika material: kartong (boxen), skumplast, polystyren (dämpning) och polyeten (påsar, skyddande skivor av skumplast).

Utrustningen består av material som kan återanvändas om det demonteras av ett återvinningsföretag. Var vänlig beakta de lokala bestämmelserna gällande deponering av förpackningsmaterial, förbrukade batterier och uttjänad utrustning.

Skötsel- och säkerhetsinformation

Undvik höga temperaturer, fukt, vatten och damm

- Utsätt inte systemet, batterierna eller skivorna för fukt, regn, sand eller hög värme (orsakad av uppvärmningsanordningar eller direkt solljus). Se till att skivfacket alltid är stängt för att undvika damm på linsen.
- Placera ingen öppen eld på apparaten såsom tända ljus.

- Inga vattenfyllda objekt, som vaser, ska placeras på apparaten.

Undvik kondenseringsproblem

- Linsen kan bli immig om systemet plötsligt flyttas från ett kallt till ett varmt utrymme, vilket i sin tur gör det omöjligt att spela en skiva. Låt systemet stå i det varma utrymmet tills fukten har avdunstat.

Blockera inte ventilationsöppningarna

- Om utrustningen står i ett skåp eller på en hylla, se till att det finns ett fritt utrymme på ca. 10 cm (4 tum) runt hela utrustningen så att ventilationen blir tillräcklig.

Skötsel av skivor

- Rengör en CD genom att torka av den i en rak linje från centrum ut mot kanten med en mjuk, luddfri trasa. Ett rengöringsmedel kan förstöra skivan!
- Skriv bara på etikettsidan av en CDR(W), och bara med en mjuk filtpenna.
- Vidrör bara skivans kanter; ta inte på skivytan.

Skötsel av höljet

- Använd en mjuk trasa, lätt fuktad med ett mildt rengöringsmedel. Använd inte en lösning som innehåller alkohol, sprit, ammoniak eller slipmedel.

Hitta en lämplig placering

- Placera systemet på ett plant, hårt och stabilt underlag.

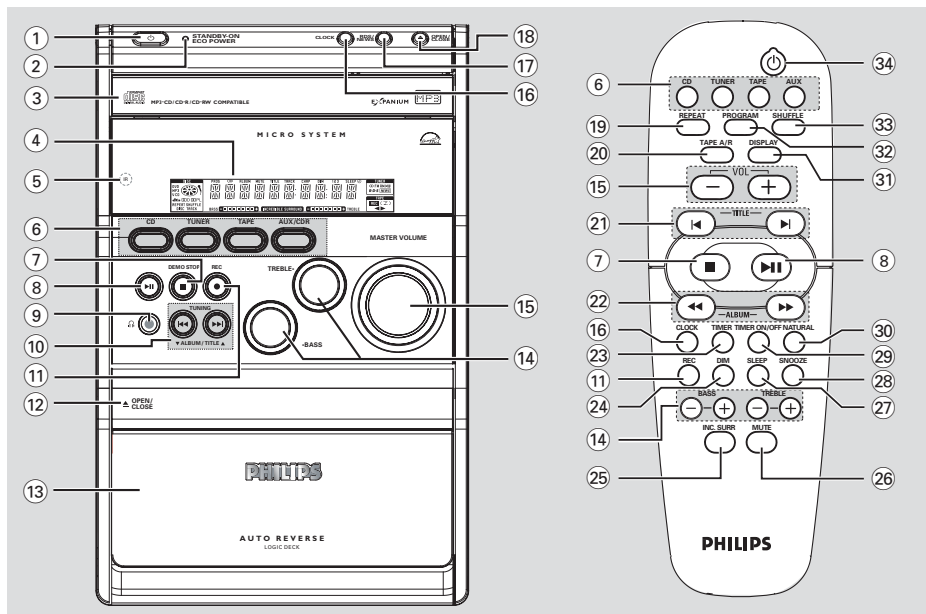
Inbyggd säkerhetskrets

- Under extrema förhållanden kan detta system automatiskt skifta över till standby. Om det händer; låt då systemet svalna innan du använder det igen.

Rengöra bandspelarhuvudena och magnetbandsvägarna

- För att säkerställa god inspelnings- och uppspelningskvalitet ska bandspelarhuvudena, kapstan(er) och tryckrulle (tryckrullar) rengöras med intervall om 50 timmars användning av bandspelaren.
- Använd en bomullstopp lätt fuktad med rengöringsvätska eller alkohol.
- Du kan även rengöra huvudena genom att spela igenom ett rengöringsband en gång.

Funktionsöversikt



Huvudenhet och fjärrkontroll

① **STANDBY ON**

- Skiftar till standby-läget Eco Power eller slår på systemet.
- *Skiftar till läge standby.

② **ECO POWER-indikator**

- Lyser när systemet är i standby-läget Eco Power.

③ **Skivfack**

④ **Display**

⑤ **iR**

- Rikta fjärrkontrollen mot denna sensor.

⑥ **CD / TUNER / TAPE / AUX/CDR**

- Väljer önskat läge (ljudkälla).
- CD:** byter till CD-läge
- TUNER:** skiftar mellan FM- och MW-banden.
- TAPE:** byter till bandläge.
- AUX/CDR:** skiftar mellan lägena AUX och CDR.

⑦ **DEMO STOP**

- Avbryter en aktivitet.
- CD:** stoppar spelning eller raderar ett program.
- TUNER:** *raderar en förinställd radiostation.
- TAPE:** för att stoppa uppspelning eller inspelning.

(bara på huvudenheten)

- *Slår på/stänger av demonstrationsläget.

⑧

- CD:** startar/avbryter spelning.
- TAPE:** börjar uppspelning eller väljer den andra sidan på bandet under uppspelningen.
- CLOCK:** växlar mellan timmar och minuter

(bara på huvudenheten)

- TUNER:** *går till läge Plug & Play och/eller startar lagring av förinställda radiostationer (snabbvalsstationer).

⑨

- Plugga in hörlurarnas jackpropp här: Ljudet från högtalarna kommer att stängas av.

⑩ **TUNING** **(ALBUM/TITLE▲)**

- CD:** *söker framåt/bakåt eller väljer ett album från en MP3-skiva.
- MP3/WMA:** *väljer ett album eller väljer ett spår.
- TUNER:** justerar radiofrekvensen uppåt/näråt.
- TAPE:** för att spola bakåt eller framåt.
- CLOCK:** ställer in immarna eller minuterna.

* = Håll in knappen i mer än två sekunder.

11 REC

- *Börjar spela in på ett band.

12 OPEN/CLOSE

- För att öppna eller stänga kassetluckan.

13 Kassettdäck

14 BASS/TREBLE (+ –)

- Väljer en önskad nivå för BASS (låg ton) eller TREBLE (hög ton).

15 MASTER VOLUME (VOL + –)

- För justering av ljudnivån.

16 CLOCK•TIMER

- Skiftar till läget för visning av klockan eller Skiftar till läget för inställning av klockan.

17 RDS/NEWS

- In tunerläget, väljer RDS-information.
- I andra lägen, slår på/stänger av nyheter (news).

18 OPEN/CLOSE ▲

- För att öppna eller stänga skivsläden.

Kontrollknappar som bara finns på fjärrkontrollen

19 REPEAT

- Repeterar ett spår/en skiva/alla programmerade spår.

20 TAPE A/R

- Väljer önskat läge för banduppspelningen sida, båda sidor eller automatiskt uppspelning.

21 ◀ ▶

- MP3/WMA: väljer ett MP3/WMA spår.
- CD: väljer ett spår.
- TUNER: väljer en förinställd radiostation.
- TAPE: väljer den andra sidan på bandet.

22 ◀▶

- MP3/WMA: väljer ett album från en MP3/WMA-skiva.
- CD: *söker framåt/bakåt.
- TUNER: justerar radiofrekvensen uppåt/neråt.
- TAPE: för att spola bakåt eller framåt.
- CLOCK: ställer in timmarna eller minuterna.

23 TIMER

- Visar timerinställningen eller Går till läget för inställning av timern.

24 DIM

- Väljer olika belysningsnivåer för displaypanelen.

25 INC. SURR.

- För att sätta på eller stänga av surround-ljudeffekten.

26 MUTE

- Tystar ('mute') eller återställer ljudåtergivningen.

27 SLEEP

- För inställning av timern.

28 SNOOZE

- Stänger av väckningstimern temporärt.

29 TIMER ON/OFF

- Slår på/stänger av timerfunktionen.

30 NATURAL

- Väljer platt ljudeffekt.

31 DISPLAY

- Visar album- och titelnamnet för MP3/WMA-skiva.

32 PROGRAM

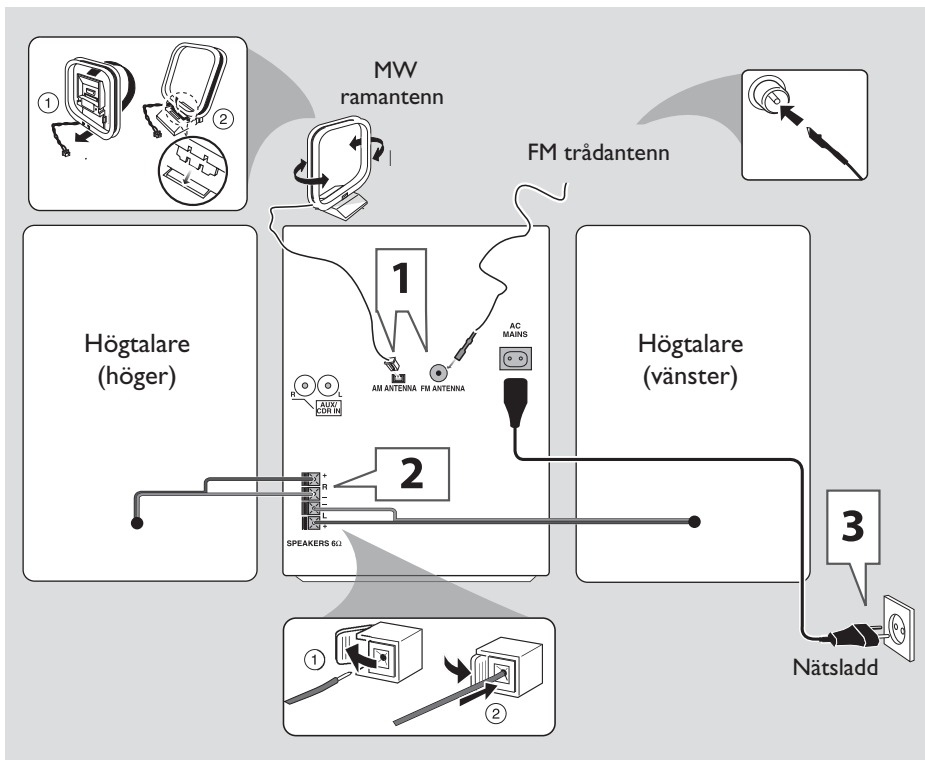
- CD: startar eller bekräftar spårprogrammering.
- TUNER: startar *automatisk/manuell programmering av förinställda radiostationer (snabbval).
- CLOCK: väljer 12- eller 24-timmarsvisning för klockan.

33 SHUFFLE

- Slår på/stänger av slumpmässig spelordning.

34 ⏻

- Skiftar till standby-läget Eco Power.
- *Skiftar till standby-läget.



VARNING!

- Använd bara de medföljande högtalarna. Kombinationen av huvudenheten och högtalarna ger det bästa ljudet. Om andra högtalare används kan enheten skadas och ljudkvaliteten kan försämrats.
- Gör aldrig några nya eller ändra några befintliga anslutningar när utrustningen är påslagen.
- Anslut nätkabeln till nätuttaget först när du gjort alla erforderliga anslutningar.

Steg 1: Ansluta FM-/MW-antennerna

- Placera ramantennen för MW på en hylla eller fäst den i ett stativ eller på väggen.
- Dra ut FM-antennen och fäst dess ändar på väggen.
- Justera antennenras placering så att bästa mottagning erhålls.
- Placera antennerna så långt bort som möjligt från TV, VCR eller andra strålningskällor för att undvika oönskat brus.
- För bättre mottagning av FM-stereo, anslut till en yttre FM-antenn.

Steg 2: Ansluta högtalarna

Anslut högtalarkablarna till SPEAKERS (högtalarnas) kontakter; högra högtalaren till "R" och vänstra högtalaren till "L", den färgade (märkta) kabeln till "+" och den svarta (omärkta) kabeln till "-". Stick in den skalade delen av högtalarkabeln helt i kontakten enligt bilden.

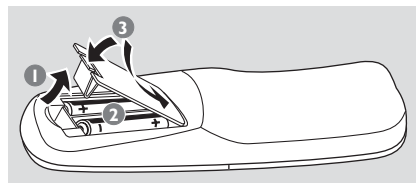
Nyttiga tips:

- Kontrollera att högtalarkablarna är korrekt anslutna. Felaktig anslutning kan skada systemet på grund av kortslutning.
- Anslut inte mer än en (1) högtalare till något par av + / - högtalarkontakter.

Steg 3: Ansluta nätkabeln

Texten "AUTO INSTALL – PRESS PLAY" (automatisk installation – tryck på play) kan visas på displaypanelen när nätkabeln för första gången ansluts till nätuttaget. Tryck på ►|| på huvudenheten för att lagra alla tillgängliga radiostationer eller på ■ för att avbryta (se avsnittet "Radiofunktioner").

Steg 4: Sätta in batterier i fjärrkontrollen



- 1 Öppna locket till batterifacket.
- 2 Sätt in två batterier av typen R06 eller AA, enligt anvisningarna (+ -) i facket.
- 3 Sätt tillbaka locket.

Styra systemet med hjälp av fjärrkontrollen

- 1 Rikta fjärrkontrollen mot fjärrsensorn (iR) på huvudenheten.
- 2 Välj den ljudkälla du vill kontrollera genom att trycka på en av knapparna för val av källa på fjärrkontrollen (till exempel CD, TUNER).
- 3 Välj sedan önskad funktion (till exempel ►||, ◀, ▶).

FÖRSIKTIGHET!

- Ta ut batterierna om de är förbrukade eller om fjärrkontrollen inte ska användas under en längre tid.
- Använd inte gamla och nya batterier eller olika typer av batterier tillsammans.
- Batterier innehåller kemiska ämnen, varför de bör kasseras på rätt sätt.

Slå på/stänga av

Skifta till aktivt läge

- Tryck på **CD, TUNER, TAPE** eller **AUX/CDR**.

Skifta till standby-läge Eco Power

- Tryck på **⏻**.
→ Knappen ECO POWER tänds.
→ Displayskärmen blir tom.

Skifta till standby-läge (titta på klockan)

- Håll in **⏻**.
→ Klockan visas.
→ Om du är i standby-läget och trycker på knappen **CLOCK** så skiftar systemet över till standby-läget Eco Power.

Nyttiga tip:

– Innan du skiftar över till lägena Eco Power eller standby, kontrollera att demonstrationsläget inte är aktiverat.

Demonstrationsläget

Om demonstrationsläget är aktivt, så kommer systemet att börja visa vilka funktioner som finns tillgängliga så snart du skiftar systemet till något av lägena Eco Power eller standby.

Aktivera demonstration

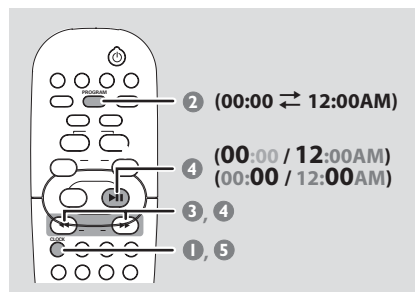
- I standby-läget Eco Power eller standby, håll in knappen **■** på huvudenheten tills texten **"DEMO ON"** (demo på) visas.

Stänga av demonstration

- Håll in knappen **■** på huvudenheten tills texten **"DEMO OFF"** (demo av) visas.

Ställa in klockan

Klockan kan ställas in för 12- eller 24-timmarsvisning ("11:59 PM" eller "23:59" till exempel).



- Håll in **CLOCK** tills klockan börjar blinka.
- Tryck upprepat på **PROGRAM** för att växla mellan 12- och 24-timmarsvisning.
- Ställ in timmarna genom att trycka upprepat på **◀** eller **▶** (eller tryck på **◀◀ ▶▶** på apparaten).
- Tryck på **▶▶** om du vill ändra minutinställningen. Tryck sedan på **◀** eller **▶** (eller tryck på **◀◀ ▶▶** på apparaten) flera gånger för att ställa in minuterna.
- Tryck på **CLOCK** för att spara inställningen.
→ Klockan kommer att börja visa rätt tid.

För att titta på klockan i valfritt aktivt läge

- Tryck **en gång** på **CLOCK**.
→ Klockan visas under några sekunder.

Nyttiga tips:

- Klockinställningen raderas om systemet kopplas bort från nätuttaget.
- Systemet lämnar klockinställningsläget om ingen knapptryckning sker inom 90 sekunder.
- Om du vill att klockan ska ställas in automatiskt utifrån tidsinformationen i RDS-signalen, se avsnittet "Radiofunktioner – ställa in RDS-klockan".

Sänka ljusstyrkan på spelarens teckenfönster

Du kan välja önskad ljusstyrka för displaypanelen.

- I något av de aktiva lägena, tryck upprepat på **DIM** och välj displayläge DIM 1, DIM 2, DIM 3 eller DIM OFF.
→ **DIM** visas, bortsett från läge DIM OFF.

Volymkontroll

Ställ in **MASTERVOLUME** (eller tryck på **VOL + / -** på fjärrkontrollen) för att öka eller minska ljudnivån.

→ "**VOL MUTE**" är den lägsta ljudnivån och "**0 88**" är den högsta ljudnivån.

Stänga av ljudet tillfälligt

- Tryck på **MUTE** på fjärrkontrollen.
→ Spelningen fortsätter utan ljud och texten "**MUTE**" visas.
→ Återställ ljudvolymen genom att trycka på **MUTE** en gång till eller öka ljudvolymen.

Ljudkontroll

Incredible Surround

Incredible Surround förstörar det virtuella avståndet mellan fronthögtalarna vilket medför en otroligt bred, omslutande stereoeffekt.

- Trycka upprepat på **INC. SURR.**
→ Om funktionen är aktiverad visas **INCREDIBLE SURROUND**.
→ Vid avstängning visas "**IS OFF**".

Bass/treble (Bas/diskant)

Funktionerna **BASS** (bas - låg ton) och **TREBLE** (diskant - hög ton) låter dig bestämma ljudbehandlingens inställningar.

- Justera **BASS** eller **TREBLE** (eller på **BASS + - / TREBLE + -** på fjärrkontrollen) tills du får önskad bas- eller diskantnivå.
→ "**BASS** xx" eller "**TREBLE** xx" visas. "xx" anger nivån enligt följande:
Min → -2 ... → 0 → 1 ... → +2 → Max ...

Natural (platt ljud)

Med den här funktionen kan du temporärt stänga av ljudinställningarna (t.ex. Incredible Surround - OFF, Bas-/diskantinställning - 0dB).

- Tryck på **NATURAL** på fjärrkontrollen.
→ Om du trycker på samma knapp igen återställs den föregående ljudinställningen.
→ Om du trycker på **INC. SURR** eller **BASS/ TREBLE** stängs läget för naturligt ljud av.

VIKTIGT!

- Detta system är konstruerat för **normala skivor**. Använd därför inte några tillbehör som ringar för skivstabilisering eller plattor för skivhantering, etc., som finns på marknaden, eftersom de kan blockera växlingsmekanismen.
- Lagg inte in mer än en skiva i varje skivfack.

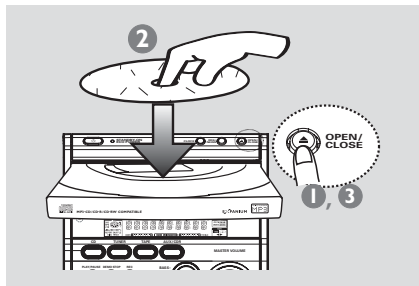
Spelbara skivor

Med detta system kan du spela :

- alla förinspelade audio-CD:er
- alla avslutade audio-CDR- och audio-CDRW-skivor
- MP3-CD:er (CD-ROM-skivor med MP3-spår)
- WMA-CD:er (CD-ROM-skivor med WMA-spår)



Lägga in skivan



- 1 Tryck på knappen **OPEN/CLOSE** för att öppna skivfack.
- 2 Lagg in en skiva med etiketten uppåt.
För dubbelsidiga skivor; vänd den sida du vill spela uppåt.
- 3 Tryck igen på knappen **OPEN/CLOSE** för att stänga skivfacket.
→ Texten "READING" (läser) visas. Totala antalet spår och speltiden visas på displayen.

Nyttiga tip:

- För att säkerställa goda systemprestanda, vänta tills skivfacken helt har läst skivorna innan du fortsätter.

Grundläggande spelkontroller

Såvida inte annat anges, baseras alla beskrivningar av funktioner på användning av fjärrkontrollen.

Starta uppspelningen

- Tryck på **▶II**

Välja önskat spår

- Tryck upprepat på **◀** eller **▶** (eller tryck på **◀◀▶▶** på apparaten) tills önskat spår visas.
→ Under slumpvis spelning (läge "shuffle"), så kommer inte den pågående spelningen att påverkas om du trycker på **◀**.

Söka efter en viss passage (avsnitt) under spelning

- Håll in **◀◀** eller **▶▶** (eller tryck på **◀◀▶▶** på apparaten) och släpp upp den när den önskade passagen har hittats.
→ För CD disc, kommer ljudvolymen att sänkas.
→ För MP3/WMA disk, kommer volymen att sänkas.

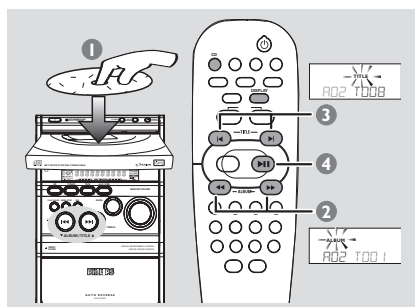
Avbryta spelning

- Tryck på **▶II**
→ För att fortsätta normal spelning, upprepa ovanstående.

Stoppa spelning

- Tryck på **■**.
→ Om systemet blir kvar i stoppläget i 30 minuter, så kommer det att skiftas till standby-läge Eco Power.

Spela en MP3/WMA-skiva



- 1 Lägga in en MP3/WMA-skiva.
→ Tiden för att läsa skivan kan överskrida 10 sekunder beroende på det stora antalet låtar som kan finnas samlade på en skiva.
→ Texten "RD2 T008" visas. RD2 anger det aktuella albumnumret och T008 är det aktuella titelnumret.
- 2 Tryck på ◀▶ (eller håll ◀▶▶▶ på apparaten) och välj önskat album.
- 3 Tryck på ◀▶ (eller tryck på ◀▶▶▶ på apparaten) och välj önskad titel.
- 4 Tryck på ▶▶ för att starta spelningen.
- Under pågående spelning, tryck på **DISPLAY** för att visa album- och titelnamnet.

MP3/WMA skivformat som stöds:

- ISO9660, Joliet, UDF 1,5
- Maximalt titelnummer: 400 (beroende på filnamnets längd)
- Maximalt albumnummer: 40
- Samplingsfrekvenser som stöds: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Bit-hastigheter (bit-rates) som stöds: 32~256 (kbps), variabel bit-rate
- ID3-etiketter ("tags"): V1,1,V2,2,V2,3,V2,4

IVIKTIGT!

- För DRM skyddade WMA filer, använd Windows Media Player 10 (eller senare) för brännande av CD/konvertering. Besök www.microsoft.com för detaljer om Windows Media Player och WM DRM (Windows Media Digital Rights Management).

Upprepa och blanda ("shuffle")

Du kan välja och ändra de olika spelningslägena före eller under pågående spelning.

Upprepa spelning

- 1 Tryck upprepat på **REPEAT** på fjärrkontrollen och välj:

REPEAT TRACK	REPEAT DISC	REPEAT PROG TRACK	REPEAT PROG
(A)	(B)	(C)	(D)

- (A) – för att upprepa spelningen av det aktuella spåret.
- (B) – för att upprepa spelningen av den aktuella skivan.
- (C) – för att upprepa spelningen av det aktuella programmerade spåret (bara om programläget är aktiverat)
- (D) – för att upprepa spelningen av alla de programmerade spåren (bara om programläget är aktiverat)

- 2 För att återuppta normal spelning, tryck på **REPEAT** tills texten "OFF" visas.

Slumpmässig spelning (shuffle)

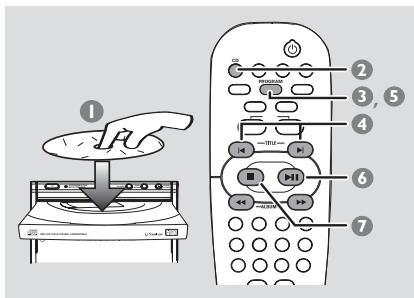
- Tryck på **SHUFFLE** på fjärrkontrollen för att slå på/stänga av shuffle-läget.
→ Om det är aktiverat, så visas texten **SHUFFLE** och repeteringsläget (om något är satt) stängs av.
→ Om programläget är aktivt, så spelas bara de programmerade spåren i slumpmässig ordning.

Nyttiga tip:

- Om du trycker på knappen OPEN/CLOSE så avbryts all repetering och all slumpmässig spelning.

Programmera skivspåren

Programmering av spår är möjlig när avspelingen är stoppad. Upp till 99 spår kan lagras i minnet, i godtycklig ordning.



- 1 Lägga in de önskade skivan i skivfacken (se "Lägga in skivan").
- 2 Tryck på **CD** för att välja en skiva.
- 3 Tryck på **PROGRAM** för att starta programmeringen.
→ **PROG** börjar blinka.
- 4 Tryck upprepat på **◀** eller **▶** (eller tryck på **◀◀ ▶▶** på apparaten) och välj önskat spår.
- 5 För MP3/WMA-skivor, tryck på **◀◀ / ▶▶** och **◀ / ▶** (eller tryck på **◀◀ ▶▶** på apparaten) och välj önskat album och titel för programmering.
- 6 Tryck på **PROGRAM** för att spara.
- 7 Upprepa **stegen 4–5** för att välja andra spår:
→ Om du försöker programmera in fler än 99 spår, så visas texten "PROGRAM FULL" (programmet är fullt).
- 8 För att starta spelning av programmet, tryck på **▶▶**.
- 9 För att stoppa spelningen eller avbryta programmeringen, tryck **en gång** på **■**.
→ **PROG** blir kvar och programmeringsläget förblir aktivt.

Nyttiga tips:

- Om den totala speltiden uppnår 100 minuter eller om ett av de programmerade spåren har ett nummer större än 30, så visas tecknen "----" i stället för den totala speltiden.
- För MP3/WMA disk, visas "----" alltid på displayen.
- Systemet kommer att lämna programmeringsläget om ingen knapptryckning sker inom 20 sekunder.

Kontrollera programmet

- 1 Stoppa spelningen och tryck upprepat på **◀** eller **▶** (eller tryck på **◀◀ ▶▶** på apparaten).
- 2 Tryck på **▶▶** för att starta spelning från det aktuella programmerade spåret.

Nollställa programmet

- Stoppa spelningen, och tryck sedan på **■** för att nollställa programmet.

ELLER

Tryck på den **OPEN/CLOSE** **▲** som hör till skivfacket.

→ Texten **PROG** försvinner och texten "PROGRAM CLEAR" (program nollställt) visas.

Nyttiga tip:

- Programmet kommer att raderas om systemet kopplas bort från nätuttaget eller om du skiftar till en annan ljudkälla.

VIKTIGT!

Kontrollera att FM- och MW-antennerna är anslutna.

Ställa in radiostationer

- 1 Tryck på **TUNER** för att skifta till radioläget. För att välja ett annat våglängdsband (FM eller MW), tryck en gång till på **TUNER**.
- 2 Håll in **◀◀** eller **▶▶** (eller tryck på **◀◀ ▶▶** på apparaten) tills frekvensindikeringen börjar ändras, släpp sedan upp knappen.
 - Systemet ställer automatiskt in sig på nästa radiostation med stark signal.
 - Texten "SEARCH" visas.
 - **⌂** tänds för mottagning av FM stereo.
 - **RDS** tänds för RDS-station (bara på FM-band).

För inställning av svag radiostation

- Tryck kortvarigt och upprepat på **◀◀** eller **▶▶** (eller tryck på **◀◀ ▶▶** på apparaten) tills en optimal mottagning hittats.

Förinställa radiostationer (snabbval)

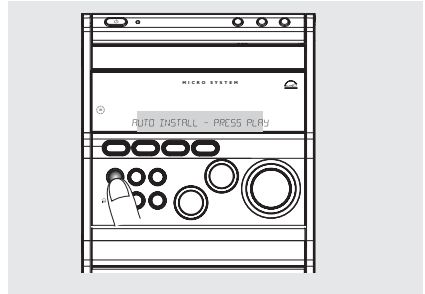
Du kan lagra upp till 40 förinställda radiostationer i minnet, med början i FM och följt av MW-banden.

Nyttiga tips:

- Systemet kommer att lämna läget förinställningar om ingen knapptryckning skett inom 20 sekunder.
- Om ingen stereofrekvens detekteras under "Plug & Play", så visas texten "CHECK ANTENNA" (kontrollera antennen).

Använda "Plug & Play"

"Plug & Play" möjliggör automatisk lagring av alla tillgängliga radiostationer.



- 1 Anslut systemet till nätuttaget, texten "AUTO INSTALL - PRESS PLAY" (automatisk installering – tryck på play) visas.

ELLER

I lägena Eco Power standby eller standby, håll in **▶▶** på huvudenheten tills texten "AUTO INSTALL - PRESS PLAY" (automatisk installering – tryck på play) visas.

- 2 Tryck på **▶▶** på huvudenheten för att starta installationen.
 - Texten "INSTALL TUNER AUTO" visas.
 - Alla tidigare lagrade radiostationer kommer att ersättas (skrivas över).
 - När installationen är klar, kommer den senast inställda radiostationen (eller den första tillgängliga RDS-stationen) att spelas.
- 3 Om den första förinställningen är en RDS-station, så kommer den att fortsätta med att ställa in RDS-klockan.
 - Texten "INSTALL" visas, åtföljd av texten "TIME" (tid) och "SEARCH RDS TIME" (söker RDS-tid).
 - När RDS-tiden har lästs, så visas texten "RDS TIME" och den aktuella tiden sparas.
 - Om RDS-stationen inte sänder ut en RDS-tid inom 90 sekunder, så visas texten "NO RDS TIME" (ingen RDS-tid) och programmet avslutas automatiskt.

Automatisk förinställning

Du kan starta den automatiska förinställningen från ett valt förinställningsnummer:

- 1 I tunerläget, tryck på **◀** eller **▶** (eller tryck på **◀◀ ▶▶** på apparaten) och välj ett förinställningsnummer.
- 2 Håll in **PROGRAM** tills texten "AUTO" visas.
→ Om en radiostation har lagrats i en av förinställningarna, så kommer den inte att lagras på nytt under ett annat nummer.
→ Om inget förinställningsnummer väljs, så kommer den automatiska förinställningen att starta med förinställning (1) och alla de tidigare förinställningarna kommer att skrivas över.

Manuell förinställning

Du kan välja att bara spara dina favoritstationer:

- 1 Ställ in din favoritstation (se avsnittet "Ställa in radiostationer").
 - 2 Tryck på **PROGRAM**.
→ Det förinställda numret börjar blinka. Om du vill spara radiostationen i ett annat förinställningsnummer, tryck på **◀** eller **▶** (eller tryck på **◀◀ ▶▶** på apparaten).
 - 3 Tryck på **PROGRAM** igen för att spara.
- Upprepa **stegen 1~3** om du vill spara andra radiostationer.

Välja en förinställd radiostation (snabbval)

- I tunerläget, tryck på **◀** eller **▶** (eller tryck på **◀◀ ▶▶** på apparaten).
→ Det förinställda numret, radiofrekvensen och våglängdsbandet visas. Radera en förinställd radiostation
- Håll in **■** tills texten "PRESET DELETED" (förinställning raderad) visas.
→ Den aktuella förinställda radiostationen raderas.
→ Alla andra förinställda radiostationer med högre nummer minskar med ett.

RDS

RDS (**R**adio **D**ata **S**ystem) är en tjänst som möjliggör för FM-stationer att visa tilläggsinformation. Om du tar emot en RDS-station, så visas texten **RDS** och stationens namn.

Skrolla (bläddra) genom RDS-information

- Ställ in en RDS radiostation på FM-bandet, tryck sedan upprepat på **RDS/NEWS** och välj följande information (om tillgänglig):
 - Stationsnamn
 - Programtyp (till exempel: News (nyheter), Affairs (ekonomi), Sport, etc.)
 - Radiotextmeddelanden
 - Frekvens

Ställa in RDS-klockan

Vissa RDS radiostationer sänder ut en sann klocktid en gång i minuten. Det är möjligt att ställa in klockan med hjälp av denna tidssignal som sänds ut tillsammans med RDS-signalen.

- 1 Ställ in en RDS-station på FM-bandet (se "Ställa in radiostationer").
- 2 Tryck **CLOCK två gånger**.
- 3 Tryck på **RDS/NEWS**.
→ Texten "SEARCH RDS TIME" (söker RDS-tid) visas.
→ När RDS-tiden har lästs, så kommer den aktuella tiden att sparas.
→ Om RDS-stationen inte sänder ut en RDS-tid inom 90 sekunder, så visas texten "NO RDS TIME" (ingen RDS-tid).

Nyttiga tip:

- Vissa RDS-stationer sänder ut en sann tid en gång i minuten. Noggrannheten på den utsända tiden beror på den sändande RDS-stationen.

NEWS (Nyheter)

Du kan ställa in radion på ett sådant sätt att avlyssning av en CD eller extern ljudkälla avbryts av NEWS från en RDS-station. Detta fungerar bara om RDS-stationen sänder ut en NEWS-signal under den tid som den sänder ut nyheterna.

VIKTIGT!

Du kan aktivera NEWS-funktionen från vilken ljudkälla som helst, förutom TUNER.

Slå på NEWS-funktionen

- 1 I valfritt aktivt läge, tryck på **RDS/NEWS** tills texten "NEWS" visas.
 - Texten **NEWS** visas.
 - Systemet kommer att avsöka de radiostationer som lagrats i de fem (5) första förinställningarna och vänta på att data av typen News Programme (nyhetsprogram) ska bli tillgängliga från någon av dessa RDS-stationer.
 - Medan sökningen av NEWS pågår, avbryts inte det för tillfället aktiva läget.
- 2 När en NEWS-utsändning detekteras, kopplar systemet om till Tuner-läget.
 - Texten **NEWS** börjar blinka.
- Om ingen RDS-station detekteras bland de fem första förinställningarna, så lämnar systemet NEWS-funktionen.
 - Texten "NO RDS NEWS" (inga RDS-nyheter) visas.

Nyttiga tips:

- Du måste lämna tunerläget innan du väljer NEWS-funktionen.
- Innan du aktiverar NEWS-funktionen, kontrollera att de fem första förinställningarna har RDS-stationer.
- NEWS fungerar bara en gång för varje aktivering.

Annullera NEWS-funktionen

- Tryck en gång till på **RDS/NEWS** eller skifta systemet till tunerläget.
ELLER

Under ett nyhetsmeddelande, tryck på någon annan tillgänglig knapp för ljudkälla för att aktivera motsvarande källa.

VIKTIGT!

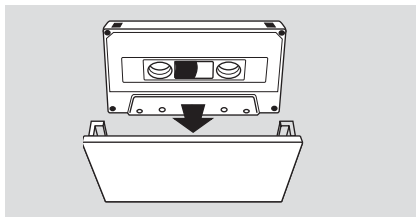
– Innan du spelar ett kassetband, kontrollera och spänn lösa kassetband med en blyertspenna. Lösa kassetband kan fastna eller gå av i mekanismen.

– Kassetband av modell C-120 är extremt tunna och kan lätt deformeras eller skadas. Dessa kassetband rekommenderas inte att använda i detta minisystem.

– Lagra kassetbanden vid rumstemperatur och lägg dem inte för nära magnetfält (exempelvis från en transformator, en TV eller en högtalare).

Spela kassetband

- 1 Tryck **TAPE** för att välja bandspelarläge.
- 2 Tryck **OPEN/CLOSE**  för att öppna kassetluckan.
- 3 Sätt i ett inspelat kassetband och stäng kassetluckan.
→ Sätt in kassetten med den öppna sidan neråt och den fyllda spolen åt vänster.



- 4 Tryck på **▶▶** för att starta uppspelning.

För att byta uppspelningssida

- Tryck **◀** eller **▶** på fjärrkontrollen.
→ Under uppspelningen kan du trycka på **▶▶** på apparaten om du vill byta sida för uppspelning.
→ Symbolerna **◀** (bakåt) eller **▶** (framåt) visas på teckenfönstret, beroende på vilken sida på kassetbandet som valts.

För att byta uppspelningsläge

- Tryck **TAPE A/R** på fjärrkontrollen upprepade gånger för att välja mellan de olika uppspelningslägena:
 -  : uppspelning enbart på en sida av kassetbandet.
 -  : båda sidor spelas en gång.
 -  : båda sidor spelas med repetition, upp till 10 gånger per sida om du inte trycker **■**.

Rewind (Återspolning) eller Fast Forward (Snabbspolning framåt)

- 1 Stoppa uppspelningen, tryck **◀◀** eller **▶▶** (eller tryck på **◀◀ ▶▶** på apparaten) respektive.
- 2 Tryck **■** när du nått önskat ställe.
→ Bandet kommer att stanna automatiskt när det kommer till början eller slutet på bandet.

För att stoppa uppspelning

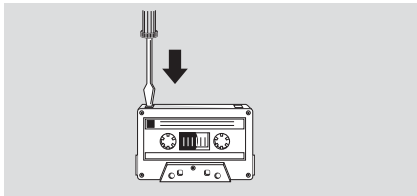
- Tryck **■**.

Nyttiga tip:

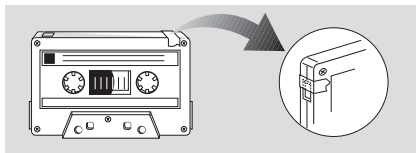
– Under tillbakaspolning eller framåtspolning av ett kassetband, går det även att välja en annan ljudkälla (till exempel CD eller TUNER [radio]).

Allmän information om inspelning

- Använd endast kassetband av IEC typ I (normalt kassetband).
- Inspelningsnivån sätts automatiskt, oberoende av ljudvolymläget, Incredible Surround, BASS/TREBLE, exempelvis.
- Magnetbandet är fäst i båda ändar med ledarband. I början och slutet av kassetbandet spelas därför inget in under sex till sju sekunder.
- För att undvika inspelning av misstag kan du bryta av fliken i övre vänstra hörnet på den sida du vill skydda.



- Om "CHECK TAPE" visas har skyddsfliken brutits av. Sätt en bit genomskinlig tejp över öppningen.



VIKTIGT!

– Inspelning är tillåten om copyright och andra rättigheter hos tredje part inte överträds.

Förberedelser för inspelning

- 1 Tryck **TAPE**.
- 2 Sätt i ett kassettband i kassettdäcket.
- 3 Tryck **◀** eller **▶** för att välja sida att spela in på.
 - **◀** visas på teckenfönstret för bakåtsidan.
 - **▶** visas på teckenfönstret för framåtsidan.
- 4 Tryck **TAPE A/R** på fjärrkontrollen för att växla mellan inspelningslägena.
 - **⏮** för inspelning på bara en sida.
 - **⏭** för inspelning på båda sidor.
- 5 Förbered ljudkällan som ska spelas in.
 - CD** – sätt i skivan.
 - TUNER** (radio) – ställ in önskad radiostation.
 - AUX/CDR** – anslut den externa utrustningen.

När inspelningen pågår

→ **REC** börjar blinka.

- Det går inte att byta kassettbandssida.
- Det går inte att lyssna på någon annan ljudkälla.
- Det går inte att aktivera timerfunktionen.

Enknappsinspelning

- 1 Tryck **CD, TUNER** (radio) eller **AUX** för att välja inspelningen ljudkälla.
- 2 Börja uppspelningen av vald ljudkälla.
- 3 Tryck **REC** intryckt när du vill börja inspelningen.

För att stoppa inspelningen

- Tryck **■** på minisystemet.

Nyttige tip:

– Enknappsinspelning är inte möjlig i bandspelarläge (TAPE) "SELECT SOURCE" visas.

Synkroniserad inspelning av CD

- 1 Tryck **CD**.
- Tryck **◀** eller **▶** (eller tryck på **◀◀ ▶▶** på apparaten) för att välja önskat spår att börja spela in.
 - Du kan programmera spåren i den ordning du vill ha dem inspelade (se avsnittet "Användning av CD-spelaren - Skapa program med skivspår").
- 2 Tryck **REC** intryckt när du vill börja inspelningen.
 - Skivan börjar spela automatiskt.

För att välja ett annat spår under inspelning

- 1 Tryck **▶▶** för att avbryta inspelningen.
- 2 Tryck **◀** eller **▶** för att välja önskat spår.
- 3 Tryck **▶▶** för att fortsätta inspelningen.

För att stoppa inspelningen

- Tryck **■**.
 - Inspelning och uppspelning av skivan stoppar samtidigt.

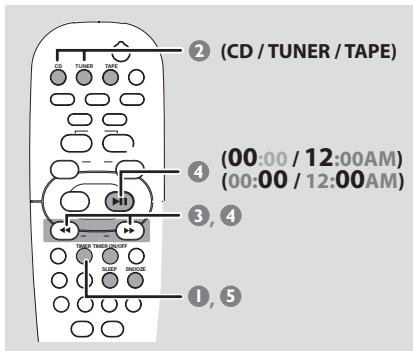
Timerfunktioner

Ställa in timern

Systemet kan automatiskt skifta till lägena CD, TUNER eller TAPE vid en fördefinierad tidpunkt, och på så sätt fungera som en väckningssignal.

VIKTIGT!

- Innan du ställer in timern, kontrollera att klockan är rätt inställd.
- Timern startar inte om en inspelning pågår.
- Ljudvolymen för timern ökar gradvis till senast inställda volymnivå. Om den senast inställda ljudvolymen är satt för låg, ökar spelaren volymen till en förhandsbestämd minsta hörbara nivå.



- 1 Tryck på **TIMER** på fjärrkontrollen.
→ ⌚ Ikonen börjar blinka.
- 2 Tryck på **CD** eller **TUNER** eller **TAPE** för att välja ljudkälla för väckningen.
→ Den valda ljudkällan kommer att vara tänd samtidigt som andra tillgängliga ljudkällor blinkar.
- 3 Ställ in timmarna genom att trycka upprepat på ◀◀ eller ▶▶ (eller tryck på ◀◀ ▶▶ på apparaten).
- 4 Tryck på ▶|| om du vill ändra minutinställningen. Tryck sedan på ◀◀ eller ▶▶ (eller tryck på ◀◀ ▶▶ på apparaten) flera gånger för att ställa in minuterna.
- 5 Tryck på **TIMER** för att spara inställningen.
→ Timern kommer alltid att vara påslagen efter att den ställts in.
→ ⌚ Ikonen blir kvar på displayen. Den visar att timern är aktiverad.

- Vid den förinställda tiden kommer den valda ljudkällan att spelas i 30 minuter innan den skiftar över till standby-läget **Eco Power** (om ingen knapptryckning sker inom denna tidsram).
→ **CD** – spelar upp det första spåret på skivan. Om skivan är tom växlar apparaten till Tuner-läge.
→ **TUNER** – spelar den senast inställda radiostationen.
→ **TAPE** – spelar upp bandet.

Aktivera/inaktivera timern

- Tryck på **TIMER ON/OFF** på fjärrkontrollen för att stänga av timern eller slå på den med den senaste inställningen igen.
→ Om timern är aktiverad, kommer timerinformation att visas i några sekunder, varpå systemet återgår till den igen senast aktiva ljudkällan eller blir kvar i standby-läget.
→ Om timern är inaktiverad, så visas texten "OFF".

Nyttiga tip:

- Systemet kommer att lämna läget för timerinställning om ingen knapptryckning skett inom 90 sekunder.

Kontrollera timerinställningen

- Tryck på **TIMER** på fjärrkontrollen.
→ Timerinformationen kommer att visas i några sekunder, varefter systemet återgår till den senast aktiva ljudkällan eller stannar kvar i standby-läget.

Inaktivera väckningstimern tillfälligt

Du kan bara aktivera Snooze-funktionen ("tupplur") inom 30 sekunder efter att timern väckts upp från standby-läget.

- 1 Efter timerns väckning, tryck på **SNOOZE** på fjärrkontrollen.
→ Systemet kommer att skifta till standby-läget i fem minuter. Därefter återgår det till den ljudkälla som senast valts för timern.
- 2 Stäng av snooze-funktionen genom att trycka en gång till på **SNOOZE**.

Ställa in vilotimern (sleep timer)

Vilotimern skiftar systemet till standby-läget Eco Power efter en förinställd tid.

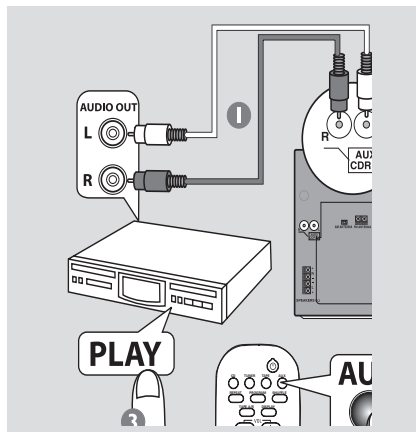
- 1 Tryck upprepat på **SLEEP** på fjärrkontrollen tills du kommer till önskad förinställd avstängningstid.
→ Valalternativen är följande (tiden i minuter):
15 → 30 → 45 → 60 → 90 → 120 → OFF → 15 ...
→ Texten **SLEEP** visas, bortsett från "OFF" -läget.
→ Ändra inställningen genom att upprepa ovanstående förfarande.
- 2 Innan systemet skiftar till standby-läget Eco Power; visas en nedräkning på 10 sekunder:
"SLEEP 10" → "SLEEP 9".... → "SLEEP 1"
→ "SLEEP"

Stänga av vilotimern

- Tryck upprepat på **SLEEP** tills texten "OFF" visas, eller tryck på knappen **STANDBY ON** .

Lyssna till en extern ljudkälla

Du kan lyssna till ljudet från den anslutna externa utrustningen genom systemets högtalare.



- 1 Använd de röd/vita audiokablarna till att ansluta systemets **AUX/CDR IN (R/L)** kontakter till AUDIO OUT-kontakterna på den andra audio/visuella utrustningen (t.ex. en TV, VCR, Laser Disc-spelare, DVD-spelare eller CD-spelare).
→ Om den anslutna utrustningen bara har en enda audio out-kontakt, anslut den i så fall till AUX/CDR IN, vänstra kontakten. Alternativt kan du använda en "enkel till dubbel" ("single to double") cinch-kabel, men det återgivna ljudet förblir ändå mono.
- 2 Tryck upprepat på **AUX/CDR7**.
→ Välj "AUX" om du ansluter till en TV, VCR eller Laser Disc-spelare.
→ Välj "AUX/CDR" om du ansluter till en CD- eller DVD-spelare.
- 3 Starta spelningen genom att trycka på **PLAY** på den anslutna utrustningen.

Nyttiga tips:

- Alla funktionerna för ljudkontroll (INC SURR, till exempel) finns tillgängliga för val.
- Läs alltid bruksanvisningen för den andra utrustningen för fullständiga beskrivningar av anslutning och användning.

Tekniska data

FÖRSTÄRKARE

Uteffekt	
- MCM9	2 x 100 W MPO 2 x 50 W RMS(1)
- MCM11	2 x 150 W MPO 2 x 75 W RMS(1)
Signal-brus-förhållande	≥ 75 dBA (IEC)
Frekvensområde	50 – 20000 Hz, -3 dB
Insignalkänslighet	
AUX/CDR In	500 mV/1V
Utgångar	
Högtalare	≥ 6 Ω
Hörlurar	32 Ω – 1000 Ω
(1) (6 Ω, 1 kHz, 10% THD)	

SKIVSPELARE

Programmerbara spår	99
Frekvensområde	20 – 20000 Hz, -3 dB
Signal-brus-förhållande	≥ 76 dBA
Kanalseparation	≥ 60 dB (1 kHz)
MPEG 1 skikt 3 (MP3-CD)	MPEG AUDIO
MP3/WMA-CD bithastighet	32–256 kbps (128 kbps rekommenderas)
Samplingsfrekvens	32, 44,1, 48 kHz

TUNER

FM frekvensområde	87,5 – 108 MHz
MW frekvensområde	531 – 1602 kHz
Antal förinställningar (snabbval)	40
Antenn	
FM	75 Ω ledning
MW	Ramantenn

BANDSPELARE

Frekvensåtergivning	
CrO ₂ kassetband (typ II)	80 – 12500 Hz (-8 dB)
Normalt kassetband (typ I)	80 – 12500 Hz (-8 dB)
Signalbrusförhållande	
CrO ₂ kassetband (typ II)	≥ 50 dBA
Normalt kassetband (typ I)	≥ 47 dBA
Swaj och fladder	≤ 0,4% DIN

HÖGTALARE

System	2-vägs, basreflex
Impedans	6 Ω
Bashögtalare	1 x 5,25" tums Aluminium con woofer
Diskanthögtalare (MCM9)	Dome tweeter med 2" kon med Ferro Fluid- dämpning
Diskanthögtalare (MCM11)	Banddiskanthögtalare
Mått (b x h x d)	
- MCM9	175 x 254 x 196 (mm)
- MCM11	175 x 254 x 215 (mm)
Vikt	
-MCM9	3,0 kg vardera
-MCM11	3,1 kg vardera

ALLMÄNT

Material/yta	Styrenplast/metall
Nätanslutning	220 – 230 V/50 Hz
Effektförbrukning	
Activ	
- MCM9	45 W
- MCM11	40 W
Standby	< 15 W
Eco Power Standby	< 0,6 W
Mått (b x h x d)	175 x 252 x 350 (mm)
Vikt (utanhögtalare)	5,0 kg

Tekniska data och externt utseende är föremål för ändringar utan föregående meddelande.

VARNING

Du bör inte under några omständigheter försöka reparera systemet på egen hand, eftersom det kommer att göra garantin ogiltig. Öppna inte systemet eftersom det finns risk för elektriska stötar.

Om ett fel inträffar, kontrollera då först nedanstående punkter innan du lämnar in systemet för reparation. Om du inte lyckas åtgärda ett problem genom att följa dessa råd, kontakta i så fall din återförsäljare eller Philips för att få hjälp.

Problem	Lösning
Radiomottagningen är dålig.	✓ Om signalen är för svag, justera antennen eller anslut en extern antenn som ger bättre mottagning. ✓ Öka avståndet mellan systemet och TV:n eller VCR:n.
Texten "NO DISC" (ingen skiva) visas eller skivan kan inte spelas.	✓ Lägg in en skiva. ✓ Lägg in en skiva med etiketten uppåt. ✓ Byt ut eller rengör skivan, se "Skötsel- och säkerhetsinformation". ✓ Använd en avslutad CD-R(W) eller en korrekt formaterad skiva.
Systemet svarar inte vid tryck på knappar.	✓ Dra ut och sätt tillbaka nätkontakten och slå på systemet igen.
Inspelning eller uppspelning fungerar inte.	✓ Använd endast kassetband av IEC typ I (normalt kassetband). ✓ Sätt en bit tejp över öppningen där skyddsfliken saknas.
Kassettdäckets lucka går inte att öppna.	✓ Dra ur elkontakten ur vägguttaget, sätt i den igen och sätt på minisystemet.
Ljudet hörs inte eller är av dålig kvalitet.	✓ Justera volymen. ✓ Koppla bort hörlurarna. ✓ Kontrollera att högtalarna är korrekt anslutna. ✓ Kontrollera att nätkabeln är korrekt ansluten.
Fjärrkontrollen fungerar inte korrekt.	✓ Välj ljudkälla (CD eller TUNER, till exempel) innan du trycker på funktionsknappen (▶▶, ◀◀, ▶▶▶). ✓ Minska avståndet mellan fjärrkontrollen och systemet. ✓ Byt ut batteriet. ✓ Rikta fjärrkontrollen direkt mot IR-sensorn.
Timern fungerar inte.	✓ Ställ in klockan korrekt. ✓ Tryck på TIMER ON/OFF för att slå på timern. ✓ Om inspelning pågår; stoppa inspelningen.
Systemet visar funktioner automatiskt och knappar börjar blinka.	✓ Håll in DEMO STOP på huvudenheten för att stänga av demonstrationsläget.